

La Conexión de Brentwood

Volumen 3 • Edición 3

Primavera 2010

En esta edición

- Proyecto del Centro Cívico al Día
 - Programa de Entrenamiento Nueva Aventura
 - Mejoras en el Parque McClarren
 - Apertura de Obras Públicas
 - Ayuda al Reciclaje de Limpieza
 - Se Aceptan Solicitudes en la Lista de Espera para Compradores de Casa por Primera Vez y Programa de Casas al Alcance del Bolsillo
 - Novedades en las Ventas al Menudeo en Brentwood
 - Limpieza Anual de Vecindarios – Viene pronto
 - Complejo Acuático Familiar de Brentwood Celebra Diez Años
 - En Construcción
 - Remoción y Prevención de Grafiti
 - Evento de colección de desechos caseros peligrosos
 - El más Nuevo Lugar de Brentwood para Eventos Especiales
 - Piensa en el Agua
-

Proyecto del Centro Cívico al Día

La construcción del Centro Cívico comenzó en octubre 27 del 2009, con la demolición de la vieja biblioteca y el viejo Centro Comunitario, al igual que la preparación del lugar para el nuevo City Hall, Estructura de Estacionamiento y Centro Comunitario. Las ofertas para construcción del City Hall y Centro Comunitario fueron 36% debajo de las estimaciones, permitiendo construir al mismo tiempo la Estructura de Estacionamiento y el lugar de juegos acuáticos para los niños. La estructura de estacionamiento tendrá 280 espacios, tres niveles y medio con elevador, y estará asentado entre el City Hall y el Centro Comunitario. Acomodará visitantes al Centro Cívico, la Biblioteca, el Parque de la Ciudad, y el Centro, al igual que al personal de la Ciudad.

El sitio de juegos acuáticos será ubicado en seguida del área de equipos de juego y dispondrá de disparadores y cañones acuáticos, un área separada para los niños, bancas, asientos, y muchos árboles de sombra.

Posibles fechas de terminado:

- City Hall y Centro Comunitario: mayo 2011
- Estructura de Estacionamiento: mayo 2011
- Renovación del Parque de la Ciudad: octubre 2011

Para más información: www.ci.brentwood.ca.us/brentwoodciviccenter

Programa de Entrenamiento de Nueva Aventura

Se están recibiendo solicitudes para participar en el Programa de Entrenamiento de Nueva Aventura – entrenamiento empresarial para nuevos y ya existentes negocios en Brentwood. El programa intensivo de 12 semanas sobre manejo de negocios se enfoca en el desarrollo de un plan de negocios, mientras simultáneamente provee educación básica en negocios requerida

para implementar el plan. El año pasado, nueve negocios en prospecto y ya existentes tomaron ventaja de este programa.

Las participantes tendrán que pagar un costo de \$250, no reembolsable, para registro y materiales de entrenamiento. Se anima a los solicitantes a hacer contacto con Contra Costa Small Business Development Center al (925) 602-6840 x3 para tener una entrevista. Información sobre el programa está también disponible en su sitio web www.ContraCostaSBDC.com y los interesados podrán registrarse para servicios por internet. La fecha final para solicitar es el 31 de marzo del 2010. Las clases correrán de abril 12 a Junio 30, 2010 y se tendrán los lunes y miércoles de 9:00 a.m. a 12:30 p.m.

Mejoras en el Parque McClarren

La construcción de mejoras en el Parque McClarren, uno de los parques más viejos de Brentwood, fue terminada. El área de juegos se movió al frente del parque para mejor visibilidad e incluye equipo para niños de 5 a 12 años de edad, con suelo de protección neumática. Hay además un muro de contención de concreto, césped, bancas y árboles.

Para más información: Roger Stromgren (925) 516-5444

Apertura de Obras Públicas

La Semana Nacional de Obras Públicas ("NPWW") celebra las decenas de miles de hombres y mujeres en Norte América que ofrecen y mantienen la infraestructura y servicios colectivamente llamados como "Trabajos Públicos." El Departamento de Obras Públicas de la Ciudad supervisa la operación y mantenimiento del sistema de agua doméstica de la Ciudad (suministro, tratamiento y distribución) y el sistema de aguas negras (colecta y tratamiento); mantiene las calles, el sistema de drenajes para lluvia, y arroyos; y proporciona servicios de colecta de basura y reciclaje.

La ciudad celebrará NPWW ofreciendo una fiesta de apertura el martes 18, 2010, de 9 a.m. a 1 p.m. Habrá demostración de equipos al igual que información muy útil sobre reciclaje y conservación de agua. ¡Y no se pierda la competencia de tractores de construcción! El patio de la Corporación de Obras Públicas se encuentra ubicada en 2201 Elkins Way, al final de la Sunset Road.

Para más información: Public Works (925) 516-6000

Ayude al Reciclaje de Limpieza

La Ciudad continúa alcanzando o excediendo la meta de reciclaje mandada por el Estado cada año reciclando arriba del 50% de nuestros desperdicios. Sin embargo, algunas veces los artículos terminan en el bote de reciclaje azul que no les corresponde, tal como mangueras de jardín, bolsas de plástico del mandado, pequeños electrodomésticos, aparatos electrónicos, estyrofoam y simplemente basura. Para ayudar a mantener bajos los costos y reducir la contaminación de reciclaje, asegúrese de que sólo materiales reciclables son colocados en el bote de reciclaje azul. Una lista detallada de reciclables está disponible en la página web de la Ciudad o por correo si usted lo solicita.

Para más información: Solid Waste (925) 516-6090

Se Aceptan Solicitudes en Lista de Espera para Compradores de Casa por Primera Vez y Programa de Casas al Alcance del Bolsillo

La División de Vivienda de la Ciudad de Brentwood está aceptando solicitudes de 100 familias calificadas por sus ingresos que están interesadas en comprar una casa bajo el Programa "First-Time Homebuyer/Affordable Housing" de la Ciudad. Los solicitantes deben calificar como personas de bajos ingresos y tener un reporte de buen crédito.

Las solicitudes están disponibles en el Community Development Department situado en 118 Oak Street, durante las horas normales de negocio o por internet en la página web de la Ciudad.

Para más información: Sylvia Elias (925) 516-5305

Novedades en las Ventas al Menudeo en Brentwood

Vienen pronto:

1. Jack in the Box – 3191 Balfour Road
2. Baby Nutritional Care – 7351 Brentwood Blvd., Suite F
3. Déjà Vu Smoke Shop – 8065 Brentwood Blvd., Suite 4
4. Road Runner RV Inc. – 415 Beatrice Court
5. SFC Dogs – 1275 Central Blvd., Suite 100
6. Osmi's Flowers & Gifts – 6945 Lone Tree Way
7. Pizza Guys – 6271 Lone Tree Way, Suite F
8. Calculated Puncture Studio – 8065 Brentwood Blvd., Suite 8

Estos son ejemplos de nuevos proyectos que vienen a Brentwood.

Para más información: Community Development (925) 516-5405

Limpieza Anual de Vecindarios – Viene pronto

Los residentes de Brentwood que tengan una cuenta activa de basura son invitados a participar en el evento anual de limpieza de vecindarios. Los residentes pueden traer artículos no deseados incluyendo desperdicios de patio, línea blanca, aparatos electrónicos (TVs, computadoras, etc.), muebles, y basura, sin costo alguno a City's Solid Waste Transfer Station.

La limpieza se llevará a cabo los sábados durante abril y mayo. Los días para llevar y los horarios se determinarán según los domicilios. Para más detalles e información, fijarse en la invitación por correo, o visitar la página web de la Ciudad.

Para más información: Solid Waste (925) 516-6090

¡El Complejo Acuático Familiar de Brentwood Celebra 10 Años!

El Día del Trabajo que viene, septiembre 2010, marca el décimo aniversario de los magníficos servicios prestados a nuestra comunidad por el Complejo Acuático Familiar de Brentwood. ¡Asegúrese de ver los detalles en nuestra celebración especial de aniversario!

Para más información: Parks and Recreation (925) 516-5444

En Construcción

Proyectos de mejoras capitales:

- Pavement Management Program 2010: Sellado y pavimento de varias calles a través de la Ciudad, la construcción se planea empezar en el verano 2010. Estimación de final: otoño 2010.
- John Muir Parkway desde Briones Valley Road hasta Balfour Road: PG&E y AT&T reubicación de labores para completarse en el verano 2010. Se planea comenzar el trabajo de carretera para fines del otoño 2010. Se estima terminar para fines del otoño 2011.
- Mejoras en los drenajes de tormentas: Sellers Avenue. Se estima terminar para el verano 2010.

Proyectos de desarrollo:

- Ensanchamiento de Sunset Road adyacente a Sunset Park Athletic Complex hasta el límite oriental de la Ciudad: se espera comenzar la construcción en la primavera 2010. Se estima terminar para fines del verano 2010.
- Extensión de Sand Creek Road al este de Brentwood Blvd. está en construcción. Se estima terminar para la primavera 2010.

Para más información: Public Works (925) 516-6000

Remoción y Prevención de Grafiti

Recientemente ha habido un dramático aumento en la cantidad de grafiti (letreros en las paredes) en la Ciudad. El Departamento de Policía de Brentwood toma reportes y fotos de todos los vandalismos de grafiti reportados. Toma traza de los diferentes letreros que sirven en la investigación para identificar y arrestar a los vándalos del grafiti. El personal de Implementación de Códigos anota todos los casos de grafiti reportados y se pone en contacto con los dueños de las propiedades privadas para asegurarse de que sean removidos los grafiti. El Personal de Obras Públicas quita los grafiti en las propiedades de la Ciudad. Sin embargo se necesita que la comunidad se involucre para enfrentar efectivamente el vandalismo, y mantener la Ciudad como un lugar limpio y atractivo, para vivir, trabajar y jugar.

¿Cómo puede ayudar un ciudadano?

1. Reporte todo grafiti al Departamento de Policía al (925) 778-2441.
2. Remover de inmediato los grafiti de la propiedad privada – dentro 24-48 horas – es una de las claves para la prevención exitosa de prevención de grafiti.
3. Aumente la iluminación para asustar a los vándalos de grafiti en la noche.
4. Plante árboles, guías, enredaderas, junto a las paredes o cercas plagadas de grafiti.
5. Mantenga su propiedad limpia y bien ordenada. Basura, cercas rotas, jardines muy crecidos y escasez de luz mandan un mensaje a los vándalos que los dueños de esas propiedades no están atentos o no les importa.
6. Comience un Programa de Vigilancia del Vecindario en su comunidad. Llame al (925) 809-7780 para más información.

Juntos, los ciudadanos pueden asociarse al personal de Implementación de Códigos y con el Departamento de Policía para ayudar en la prevención y remoción pronta de grafiti. El Departamento de Policía estará vigilando para responder al vandalismo de grafiti y hacer arrestos. Se puede obtener gratuitamente pintura para remoción de grafiti llamando a Delta Household Hazardous Waste at (925) 756-1990 o Central Contra Costa Sanitary District al (800) 646-1431.

Para más información: Code Enforcement (925) 516-5405 or Brentwood Police Department (925) 634-6911

Evento para Tirar Desperdicios Peligrosos Caseros

Eventos para tirar desperdicios peligrosos caseros gratuitamente han sido establecidos de 9 a.m. a 2 p.m. en mayo 8 en Oakley, Junio 12 en Discovery Bay, y Octubre 2 en Brentwood. Estos eventos están abiertos para todos los residentes del Este del Condado con prueba de residencia, tal como la licencia de manejar o un recibo de utilidades.

Para más información: Solid Waste (925) 516-6090, o http://www.ddsd.org/hhw/hazardous_waste.html

El más Nuevo Lugar de Brentwood para Eventos Especiales

Date a ti mismo la opción de estilos y diseños sin fin dando tu recepción de boda o evento especial en el más nuevo lugar de Brentwood para eventos: el Centro de Actividades de Brentwood para Personas Mayores. Es la selección perfecta para su evento, e ideal para bodas, “showers” de novia, cenas de ensayos, “baby showers”, celebraciones de cumpleaños, y más. El lugar está disponible de lunes a domingo de las 7:00 a.m. a la 1:00 a.m.

El lugar dispone de:

- Asiento para banquete de hasta 208 invitados
- Cocina comercial (se permite la comida de afuera)
- Ancha sala de espera
- Bar portable
- Estrado portable
- Piso para baile
- Proyector y pantalla
- Sistema de sonido en derredor y micrófono

Para más información: Parks and Recreation (925) 516-5444

Piensa en el Agua

Dado que el agua es una necesidad vital para nuestro ambiente, nuestra gente, y la calidad de vida, la Ciudad estará observando el Mes de Toma de Conciencia del Agua en mayo, promoviendo el uso sabio del agua y los esfuerzos de conservación. El uso sabio del agua en casa incluye el uso del buen sentido.

Visite la página web de la Ciudad para más información sobre conservación de agua, riego de jardinería, y plantas que toleran la sequía.

Para más información: Public Works (925) 516-6000

Concilio de la Ciudad, Personal de la Ciudad

Concilio de la Ciudad:

Robert Taylor, *Alcalde*
Erick Stonebarger, *Vice Alcalde*
Robert A. Brockman, *Miembro del Concilio*
Chris Becnel, *Miembro del Concilio*
Brandon Richey, *Miembro del Concilio*

Administración de la Ciudad:

Donna Landeros – Administrador Municipal
Karen Chew – Asistente Administrador Municipal
Damien Brower – Abogado de la Ciudad
Margaret Wimberly – Oficial de Secretaría de la Ciudad

Desarrollo de la Comunidad

Casey McCann, Director

Sistemas de Finanzas y Información

Pam Ehler, Director

Parques y Recreación

Craig Bronzan, Director

Departamento de Policía

Mark Evenson, Director de Policía

Departamento de Obras Públicas

Bailey Grewal, Director/Ingeniero de la Ciudad

Favor de visitar la página web para Concejo de la Ciudad, juntas y teléfonos de la Ciudad – Teléfono de la Ciudad: 516-5400